

**ỦY BAN NHÂN DÂN  
TỈNH BÌNH DƯƠNG**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 3557 /UBND-VX

Bình Dương, ngày 27 tháng 7 năm 2020


V/v triển khai các văn bản: số 3949/CV-BCĐ ngày 24/7/2020, số 3951/BCĐQG ngày 24/7/2020 và số 3961/BCĐQG ngày 25/7/2020 của Ban Chỉ đạo Quốc gia phòng, chống dịch Covid-19.

Kính gửi:


- Các Sở: Y tế; Giao thông Vận tải; Ngoại vụ; Lao động – Thương và Xã hội; Văn hóa, Thể thao và Du lịch;
- Ban Quản lý các khu công nghiệp tỉnh;
- Công an tỉnh;
- Bộ Chỉ huy Quân sự tỉnh.

Thực hiện các chỉ đạo của Ban Chỉ đạo Quốc gia phòng, chống dịch bệnh viêm đường hô hấp cấp do chủng mới của vi rút Corona (Ban Chỉ đạo Quốc gia) tại các văn bản: số 3949/CV-BCĐ ngày 24/7/2020 về việc tăng cường đảm bảo phòng, chống dịch Covid-19 cho chuyên gia nhập cảnh Việt Nam làm việc, số 3951/BCĐQG ngày 24/7/2020 về việc áp dụng các biện pháp cách ly đối với tổ bay và số 3961/BCĐQG ngày 25/7/2020 về việc tăng cường công tác phòng, chống dịch Covid-19; Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh có ý kiến như sau:

Giao Sở Y tế chủ trì, phối hợp với Các Sở: Giao thông Vận tải; Ngoại vụ; Lao động – Thương và Xã hội; Văn hóa, Thể thao và Du lịch; Ban Quản lý các khu công nghiệp tỉnh; Công an tỉnh; Bộ Chỉ huy Quân sự tỉnh và các đơn vị có liên quan triển khai thực hiện các Nội dung có liên quan trong các văn bản: số 3949/CV-BCĐ ngày 24/7/2020, số 3951/BCĐQG ngày 24/7/2020 và số 3961/BCĐQG ngày 25/7/2020 của Ban Chỉ đạo Quốc gia cho phù hợp với tình hình thực tế của tỉnh.

(Gửi kèm: các văn bản: số 3949/CV-BCĐ ngày 24/7/2020, số 3951/BCĐQG ngày 24/7/2020 và số 3961/BCĐQG ngày 25/7/2020 của Ban Chỉ đạo Quốc gia)./. 

**Nơi nhận:**

- TTTU, TTHĐND tỉnh;
- CT, PCT UBND tỉnh;
- Như trên;
- UBND các huyện, thị xã, thành phố;
- LĐVP, Tùng, TH;
- Lưu: VT. 

**CHỦ TỊCH**



**Trần Thanh Liêm**

**BAN CHỈ ĐẠO QUỐC GIA  
PHÒNG CHỐNG DỊCH COVID-19**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 3961 /CV-BCĐ

Hà Nội, ngày 25 tháng 7 năm 2020

V/v tăng cường công tác  
phòng chống dịch COVID-19

Kính gửi:

- Các Bộ, ngành thành viên Ban Chỉ đạo quốc gia phòng chống dịch COVID-19;
- Ủy ban nhân dân các tỉnh thành phố trực thuộc Trung ương.

Hiện nay, tình hình dịch bệnh COVID-19 trên thế giới vẫn tiếp tục diễn biến phức tạp. Trong thời gian gần đây, nhiều địa phương đã ghi nhận một số trường hợp người nước ngoài xâm nhập trái phép vào Việt Nam, đi sâu vào nội địa, qua nhiều tỉnh, thành phố không được kiểm soát, cách ly, áp dụng các biện pháp phòng chống dịch COVID-19. Hiện đã có trường hợp nghi mắc COVID-19 là người Việt Nam sống tại thành phố Đà Nẵng. Để tăng cường công tác phòng chống dịch COVID-19, Ban Chỉ đạo quốc gia phòng chống dịch bệnh COVID-19 đề nghị:

1. Bộ Quốc phòng tiếp tục tăng cường kiểm soát chặt khu vực biên giới, đặc biệt là các đường mòn, lối mở, không để các trường hợp nhập cảnh trái phép vào Việt Nam. Tăng cường kiểm tra, giám sát công tác phòng chống lây nhiễm chéo COVID-19 tại các khu cách ly do đơn vị quân đội quản lý.

2. Bộ Công an:

- Tiếp tục chỉ đạo cơ quan công an địa phương quản lý chặt công tác quản lý tạm trú, tạm vắng và cư trú trên địa bàn;

- Thường xuyên kiểm tra, rà soát, xử lý người nước ngoài đến cư trú, tạm trú bất hợp pháp trên địa bàn. Quản lý chặt chẽ người nước ngoài được phép làm việc, lưu trú tại địa phương đặc biệt tại các cơ sở sản xuất kinh doanh, trường học, khách sạn, nhà nghỉ,...

- Vận động quần chúng nhân dân phát hiện và tiến hành xử lý nghiêm các đối tượng đưa người nhập cảnh trái phép vào Việt Nam.

- Xử lý nghiêm các trường hợp đưa thông tin không đúng, sai sự thật về dịch COVID-19 gây hoang mang trong dư luận.

3. Bộ Giao thông vận tải thực hiện nghiêm các quy định về cách ly đối với tổ bay theo hướng dẫn của Bộ Y tế. Chỉ đạo thực hiện nghiêm túc các quy định về phòng chống dịch COVID-19 trên các phương tiện giao thông vận tải công cộng, tại các nhà ga, sân bay, bến xe,...

4. Ủy ban nhân dân các tỉnh thành phố trực thuộc Trung ương:

- Chỉ đạo các ngành, các cấp chính quyền không được chủ quan lơ là trong công tác phòng chống dịch COVID-19, tăng cường triển khai các biện pháp phòng chống dịch COVID-19 theo hướng dẫn của Bộ Y tế

- Tuyên truyền để nhân dân không được chủ quan, thực hiện đúng và đầy đủ các quy định về phòng chống dịch COVID-19. Vận động quần chúng nhân dân thông báo kịp thời cho chính quyền địa phương khi phát hiện các trường hợp nhập cảnh trái phép trong cộng đồng để có biện pháp xử lý;

- Chỉ đạo các cơ quan liên quan lập danh sách tất cả những người nhập cảnh trái phép lưu trú, cư trú tại địa phương và tổ chức cách ly, điều tra dịch tễ, lấy mẫu xét nghiệm, thực hiện nghiêm và đầy đủ các biện pháp phòng chống dịch theo quy định đối với người nhập cảnh trái phép Việt Nam (nếu phát hiện).

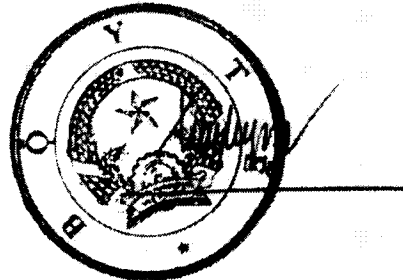
Ban Chỉ đạo quốc gia đề nghị các Bộ, ngành thành viên Ban Chỉ đạo quốc gia phòng chống dịch, bệnh COVID-19, Ủy ban nhân dân các tỉnh, thành phố nghiêm túc thực hiện.

Trân trọng cảm ơn./.

**Nơi nhận:**

- Như kính gửi;
- PTTg. Vũ Đức Đam (để báo cáo);
- Đ/c Q. Bộ trưởng;
- Các đ/c Thứ trưởng;
- Các Viện VSĐT/Pasteur;
- Sở Y tế các tỉnh, thành phố (để thực hiện);
- Trung tâm CDC các tỉnh, thành phố;
- Lưu: VT, MT.

**KT. TRƯỞNG BAN  
PHÓ TRƯỞNG BAN THƯỜNG TRỰC**



**Đỗ Xuân Tuyên  
Thứ trưởng Bộ Y tế**

Số: 3949/CV-BCĐ

Hà Nội, ngày 24 tháng 7 năm 2020

V/v Tăng cường đảm bảo PCD COVID-19 cho  
chuyên gia nhập cảnh Việt Nam làm việc.

Kính gửi:

- Các Bộ, cơ quan ngang Bộ, cơ quan thuộc Chính phủ;
- Ủy ban nhân dân các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương.

Hiện nay số trường hợp chuyên gia nước ngoài là nhà đầu tư, chuyên gia kỹ thuật, lao động tay nghề cao, nhà quản lý doanh nghiệp (sau đây gọi là chuyên gia) nhập cảnh vào Việt Nam làm việc có xét nghiệm dương tính với SARS-CoV-2 với xu hướng gia tăng. Để tạo điều kiện và hỗ trợ cho chuyên gia được nhập cảnh nhưng vẫn phải đảm bảo thực hiện nghiêm an toàn phòng, chống dịch bệnh, Ban Chỉ đạo quốc gia phòng, chống dịch bệnh COVID-19 đề nghị các Bộ, ngành và Ủy ban nhân dân các tỉnh, thành phố thực hiện các nội dung sau:

1. Thông báo cho các đơn vị mời chuyên gia vào làm việc phải đảm bảo:

- Chuyên gia được xét nghiệm SARS-CoV-2 bằng kỹ thuật Real time-PCR trong thời gian từ 03 đến 07 ngày trước ngày nhập cảnh vào Việt Nam. Xét nghiệm SARS-CoV-2 phải được thực hiện tại phòng xét nghiệm do Chính phủ phê duyệt hoặc thuộc hệ thống phòng xét nghiệm của Tổ chức Y tế thế giới.
- Chuyên gia có bảo hiểm y tế quốc tế hoặc cơ quan, tổ chức mời chuyên gia cam kết chi trả chi phí điều trị trong trường hợp bị mắc COVID-19.
- Đơn vị mời chuyên gia chịu trách nhiệm đảm bảo an toàn phòng chống dịch COVID-19 khi mời chuyên gia vào làm việc.

2. Tạo điều kiện cho chuyên gia hoàn thiện các thủ tục để vào làm việc tại Việt Nam.

3. Tiếp tục thực hiện nghiêm các yêu cầu tại Công văn số 2487/CV-BYT ngày 23/5/2020 của Ban chỉ đạo quốc gia phòng, chống dịch COVID-19 về việc hỗ trợ cho người nước ngoài là nhà đầu tư, chuyên gia kỹ thuật, lao động tay nghề cao, nhà quản lý doanh nghiệp nhập cảnh Việt Nam để làm việc.

4. Công văn này không áp dụng đối với các chuyên gia đã có vé và sẽ nhập cảnh vào Việt Nam trước ngày 05/8/2020.

Trân trọng cảm ơn./.

**Nơi nhận:**

- Như trên;
- Thành viên BCĐ Quốc gia PCD COVID-19;
- Các Thứ trưởng;
- Sở Y tế 63 tỉnh, thành phố (để thực hiện);
- TTKSBT 63 tỉnh, thành phố (để thực hiện);
- Lưu: VT, MT.

**KT. TRƯỞNG BAN  
PHÓ TRƯỞNG BAN**



**BAN CHỈ ĐẠO QUỐC GIA  
PHÒNG CHỐNG DỊCH  
COVID-19**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

*Hà Nội, ngày 24 tháng 7 năm 2020*

Số: 3951/CV-BCĐ  
V/v áp dụng các biện pháp  
cách ly đối với tổ bay.

Kính gửi:

- Bộ Giao thông vận tải;
- Ủy ban nhân dân các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương;
- Các hãng hàng không Việt Nam.

Bộ Y tế (Cơ quan thường trực của Ban chỉ đạo Quốc gia phòng chống dịch Covid-19) nhận được Công văn số 6819/BGTVT-CYT ngày 15/7/2020 của Bộ Giao thông vận tải và các văn bản đề nghị của Tổng Công ty hàng không Việt Nam (Vietnamairlines), Công ty VietjetAir, Công ty Cổ phần hàng không Tre Việt (Bamboo Airways) về việc tổ chức cách ly y tế đối với Tổ bay của các hãng hàng không Việt Nam. Căn cứ các văn bản chỉ đạo triển khai biện pháp phòng chống lây nhiễm Covid-19 trên các chuyến bay quốc tế của các hãng hàng không Việt Nam; Ban Chỉ đạo Quốc gia có ý kiến như sau:

1. Nhất trí với đề nghị của Bộ Giao thông vận tải về việc áp dụng tổ chức cách ly y tế, xét nghiệm đối với Tổ bay của các hãng hàng không Vietnamairlines, VietjetAir và Bamboo Airways (sau đây gọi chung là các hãng hàng không Việt Nam) theo hướng dẫn tại Công văn số 3588/CV-BCĐ ngày 02/7/2020 của Ban chỉ đạo Quốc gia về việc áp dụng các biện pháp cách ly đối với Tổ bay của Vietnamairlines.

2. Đề nghị Bộ Giao thông vận tải chỉ đạo các hãng hàng không Việt Nam phối hợp chặt chẽ với Ủy ban nhân dân các tỉnh, thành phố thực hiện nghiêm các hướng dẫn về cách ly đối với Tổ bay được quy định tại Công văn nêu trên.

3. Đề nghị Ủy ban nhân dân các tỉnh, thành phố chỉ đạo Sở Y tế, các đơn vị liên quan trên địa bàn phối hợp triển khai và giám sát việc thực hiện cách ly y tế, lấy mẫu xét nghiệm và trả kết quả kịp thời đối với Tổ bay theo quy định.

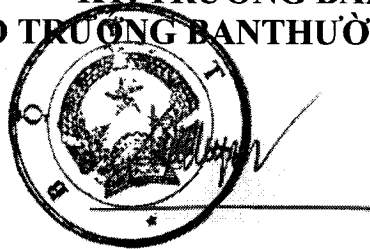
4. Đề nghị các hãng hàng không Việt Nam thực hiện nghiêm các biện pháp phòng lây nhiễm dịch bệnh COVID-19 đối với Tổ bay trong suốt quá trình bay; không tiếp xúc với nhân viên mặt đất bản địa tại sân bay nước ngoài và hạn chế tối đa việc tiếp xúc với các hành khách; thực hiện nghiêm các biện pháp cách ly y tế, lấy mẫu xét nghiệm theo quy định khi về đến Việt Nam.

Ban chỉ đạo Quốc gia đề nghị Bộ Giao thông vận tải, UBND các tỉnh, thành phố và các hãng hàng không Việt Nam triển khai thực hiện.

**Nơi nhận:**

- Như trên;
- PTTg. Vũ Đức Đam (để báo cáo);
- Q. Bộ trưởng;
- Các Đ/c Thứ trưởng;
- Cục Hàng không Việt Nam;
- Sở Y tế các tỉnh, Tp (để thực hiện);
- Lưu: VT, DP.

**KT. TRƯỞNG BAN  
PHÓ TRƯỞNG BAN THƯỜNG TRỰC**



**Đỗ Xuân Tuyên  
Thứ trưởng Bộ Y tế**